





**FIGYELMEZTETÉS:** Az elektromos áramütés és a tűz veszélyének csökkentése érdekében, ne tegye ki ezt a készüléket eső, vagy nedvesség hatásának. Óvja a berendezést a csöpögő vagy fröccsenő víztől, és ügyeljen arra, hogy folyadékot tartalmazó tárgyakat, például vázát, ne helyezzenek a berendezésre. Ha teljesen le akarja választani a készüléket a váltakozó áramú hálózatról, akkor húzza ki a hálózati csatlakozót a fali aljzatból. A leválasztott készüléknek használatra készen kell állnia.



Az egyenlő oldalú háromszögben látható nyílhegygel ellátott villám célja az, hogy felhívja a felhasználó figyelmét a szigetetlen "veszélyes feszültség"-nek a termék dobozán belüli jelenlétére, amely elég nagy lehet ahhoz, hogy emberre veszélyes elektromos áramütés kockázata jöhessen létre.



Az egyenlő oldalú háromszögben látható felkiáltójel célja, hogy felhívja a felhasználó figyelmét a termékhez mellékelte dokumentumokban található fontos használati és karbantartási (szervizelési) utasítások meglétére.

Ez az útmutató a Bang & Olufsen termék napi használatához szükséges ismereteket tartalmazza. Termékünket feltehetően a kereskedő szállítja ki, szereli össze, és állítja be.

Termékünkéről bővebb információkat talál a Bang & Olufsen webhelyén.

A Bang & Olufsen termékek tervezésénél és fejlesztésénél messzemenően figyelembe vettük a felhasználói igényeket. Ezért kérjük, hogy ossza meg velünk a termékkel kapcsolatos tapasztalatait.

*Ha kapcsolatba kíván lépni velünk, látogasson el weboldalunkra:*

[www.bang-olufsen.com](http://www.bang-olufsen.com)

*vagy írjon címünkre:*

Bang & Olufsen a/s  
BeoCare  
Peter Bangs Vej 15  
DK-7600 Struer

*vagy faxoljon:*

Bang & Olufsen  
BeoCare  
+45 9785 3911 (fax)

A műszaki jellemzők, a funkciók és ezáltal a kezelés módosításának joga fenntartva.

## Motoros működtetésű állvány

A TV különféle beállítása lehetséges, például tárolhatók a kedvenc nézési és hallgatási pozíciók, ha TV készüléke fel van szerelve a külön kapható motoros működtetésű állvánnyal. Az első alkalommal történő beállításkor felkérés jelenik meg az állvány kalibrálására.

### Az állvány kalibrálása

A legelső beállítás során megjelenik a STAND ADJUSTMENT menü. A TV motoros mozgatása addig nem működik, amíg be nem fejeződött a kalibrációs eljárás.

#### STAND ADJUSTMENT



A SET LEFTMOST POSITION módban fordítsa el a kívánt bal végpontig



A SET RIGHTMOST POSITION módban fordítsa el a kívánt jobb végpontig



A SET TOP POSITION módban billentse fel a kívánt kitérés végpontig



A SET BOTTOM POSITION módban billentse le a kívánt kitérés végpontig



Elfogadás\*<sup>1</sup>

### A TV pozíciói

Programozzon be egy pozíciót a TV nézéshez, a zenehallgatáshoz és a TV kikapcsolt állapotához.

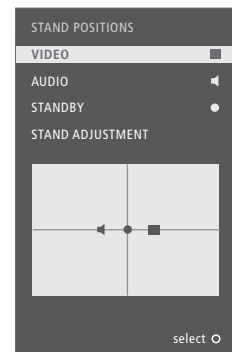
#### STAND POSITIONS

Válassza a VIDEO, AUDIO vagy STANDBY funkciót

Fordítsa el vagy billentse meg a TV-t szükség szerint



Elfogadás\*<sup>1</sup>



## Információk

**Állványbeállítás** Azt a maximális szöget adja meg, amennyire a TV balra és jobbra elfordulhat.  
**\*A legelső beállítás** A legelső beállítás során, ha már kalibrálta az állványt és beállította a TV pozíciókat, nyomja meg a zöld gombot a legelső beállítás folytatásához.

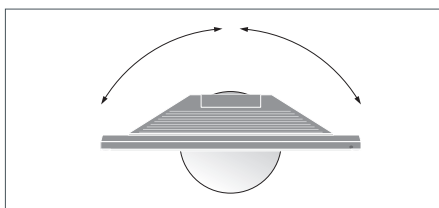
**Távírányító** A jelen útmutatóban közölt útmutatások a Beo5 távírányítón alapulnak, de a TV a Beo4 segítségével is működtethető.

**MEGJEGYZÉS!** A működésre vonatkozó általános ismeretekre vonatkozóan lásd a TV-hez mellékelt BeoSystem útmutatót.

## A TV elfordítása vagy döntése

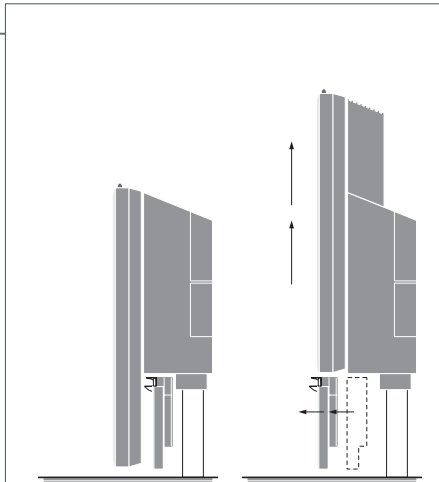
A TV elfordítható vagy megdönthető a pozíció tárolása nélkül is.


 Nyomja meg   
  Nyomja meg   
  vagy   
  TV elfordítása   
  Pozícióválasztás\*<sup>2</sup>



## Be/ki pozíciók

Amikor a TV készenléti módba van kapcsolva, a hangszóró visszahúzódik és a képernyő lefelé mozdul el. A TV bekapcsolásakor a képernyő felemelkedik és a hangszóró láthatóvá válik a képernyő alatt.



**Automatikus leállítás:** A felhasználó biztonsága érdekében a beépített automatikus érzékelők leállítják a képernyő és a hangszóró mozgását, ha bármi akadályozná azt. Távolítsa el az akadályozó tárgyat, majd a  megnyomásával folytassa a TV be- illetve kikapcsolását.

**Látogasson el a Bang & Olufsen webhelyre**

<sup>2</sup>\*Tv pozíció

A 'Position 1' a bal szélső, a 'Position 9' pedig a jobb szélső helyzet.

Ha még többet szeretne megtudni televíziójáról, látogasson el weboldalunkra: [www.bang-olufsen.com](http://www.bang-olufsen.com)

## A képernyő színpontosságának kalibrálása

Az Auto Colour Management folyamatosan tökéletes színeket biztosít a képernyőn. A kalibrálás ideje alatt, egy érzékelő kar lendül ki a TV keretéből, a képernyőn pedig egy sáv színe változik különféle szürkeárnyalatban.

### Automatikus kalibrálás

Mintegy 100 üzemóránkénti gyakorisággal, a TV automatikusan kezdeményez egy kalibrálást, amikor megnyomja a készenléti gombot.

→ Javasolt a TV kalibrálás automatikus végrehajtása a kézi helyett

### Kézi kalibrálás

A TV több mint két percen át legyen bekapcsolva, és legyen TV módban, hogy rendelkezésre álljon az AUTO COLOUR MANAGEMENT menü.

→ Hívja elő a TV SETUP menüt

→ Válassza ki az OPTIONS menüt

→ Aktiválja az AUTO COLOUR MANAGEMENT funkciót

→ Megkezdődik a kalibrálási folyamat\*<sup>1</sup>

### A kézi kalibrálás után

→ Az érzékelőkar visszahúzódik, és a TV visszaáll a legutóbb kiválasztott jelforrásra

→ A képernyőn rövid időre feltűnik a CALIBRATION COMPLETE felirat

## Információk

- \*Kézi kalibrálás** Minden szöveg eltűnik a képernyőről, az érzékelőkar lelendül és megkezdődik a kalibrálás.
- A kalibrálás sikertelen** Ha az érzékelőkar nem lendül le teljes mértékben, akkor a kalibrálás nem történik meg és a kar visszahúzható, ha szükséges. Ha a kalibrálás automatikusan kezdődött, a TV a legközelebbi kikapcsoláskor ismét megkísérli a kalibrálás végrehajtását.

MEGJEGYZÉS! Soha ne kapcsolja ki, és ne válassza le a táphálózatról a rendszert kalibrálás közben.

Termékünket feltehetően a kereskedő szállítja ki, szereli össze, és állítja be. Azonban, a rendszeres karbantartás (például tisztítás) a felhasználó felelőssége. A legjobb eredmény elérése érdekében kövesse az alábbi utasításokat.

## Tisztítási eljárások

### *A ház felületei*

A port száraz, puha ruhával törölgesse le a készülékről. A zsír- és koszfoltokat puha, szakadásmentes, néhány cseppnyi enyhe mosóanyagot tartalmazó vízbe merített ruhával törölje le. Soha ne használjon alkoholt vagy más oldószert a TV egyik részének tisztításához sem!

### *Plazmaképernyő*

A képernyőről puha száraz ruhával törölje le a port. Ne használjon folyékony vagy aeroszolos tisztítószerket.

## Vigyázat!

A képernyő kizárólag beltéri, száraz, otthoni környezetre és 10–40 °C közötti hőmérsékleten való használatra fejlesztették ki.

Magasabb területeken, ahol a légnyomás 833 hPa-nál alacsonyabb, a kép torzulhat (körülbelül 1500 m-es vagy még nagyobb magasságban).

Ne helyezzen semmit a képernyő tetejére.

A képernyő nagy súlya miatt, ne kísérelje meg egyedül felemelni. Az ilyen műveletet bizza szakemberekre.

A képernyő magától nem áll meg. Tartani kell, amíg fel nem szereli a falikarra vagy az állványra. A sérülések megelőzése érdekében, csak Bang & Olufsen által elfogadott állványt vagy falikart használjon!

Amikor a képernyőt rögzíti a falikarra, hagyjon körülbelül 10 centiméteres távolságot felül, alul és oldalt. Hagyja szabadon a hátul elhelyezett szellőzőnyílásokat. Ellenkező esetben túlmelegedés következhet be.

Ne próbálja meg felnyitni a képernyőt. A javítást bizza képzett szakemberre!

Ne tegye ki a terméket közvetlen napfény vagy mesterséges fény, például spotlámpa hatásának.

Addig ne csatlakoztassa a táphálózathoz a rendszerben lévő termékeket, amíg nem csatlakoztatott minden kábelt.

Ne hagyja, hogy a képernyővel hosszabb ideig gumit vagy PVC-t tartalmazó tárgyak érintkezzenek.

Ne hagyjon állóképeket hosszabb ideig a képernyőn, mert előfordulhat, hogy a kép beég a képernyőbe.

A rendszer teljes kikapcsolása csak akkor történik meg, ha kihúzza a hálózati csatlakozókat a fali csatlakozó aljzatból.

### Az elektromos és elektronikus hulladékok kezelése (WEEE) - Környezetvédelem



Az ilyen jellel megjelölt elektromos és elektronikus hulladékokat, alkatrészeket és elemeket vagy akkumulátorokat nem szabad a szokásos háztartási hulladék közé helyezni; mindenfajta elektromos és elektronikus készüléket és alkatrészt külön összegyűjtve kell ártalmatlanítani.

Azzal, hogy az országában működő hulladékgyűjtő rendszert használja az elektromos és elektronikus készülékek és elemek ártalmatlanítására, óvja a környezetet, az emberek egészségét, és hozzájárul a természeti erőforrások megfontolt és ésszerű felhasználásához. Az elektromos és elektronikus készülékek, elemek és hulladékok

összegyűjtésével megelőzhető az elektromos és elektronikus termékekben és készülékekben található veszélyes anyagokkal való környezetszennyezés lehetősége.

Bang & Olufsen képviselője készséggel ad tanácsot az országában előírt hulladék-ártalmatlanítási eljárásról.

*Ha egy termék mérete túl kicsi ahhoz, hogy ellátható legyen ezzel a jellel, akkor ezt jelezzük a használati útmutatóban, a garancialevélen, illetve a csomagoláson.*

**CE** Ez a termék megfelel az 2004/108/EK és a 2006/95/EK sz. irányelvben megfogalmazott rendelkezéseknek.

#### **Csak az Egyesült Államokban élő felhasználók számára!**

MEGJEGYZÉS: Ezt a berendezést tesztelték, és úgy találták, hogy megfelel a B osztályú digitális eszközökre vonatkozó határértékeknek, az FCC Szabályzat 15. részében foglaltak szerint. Az előírásban megadott határértékek ésszerű védelmet jelentenek a lakóhelyen történő használat során a káros interferenciával szemben. A készülék rádiófrekvenciás sugárzást termel, használ és sugározhat ki, és ha telepítése és használata nem az utasításoknak megfelelően történik, zavarhatja a rádiófrekvenciás kommunikációt. Még helyes telepítés esetén sincs garancia arra, hogy bizonyos esetekben nem lép fel interferencia. Ha a készülék zavarja a rádiós vagy televíziós vételt (amiről a készülék ki- és bekapcsolásával győződhet meg), akkor a következő intézkedések megtételével csökkentheti az interferenciát:

- Fordítsa el vagy helyezze más helyre a vevőantennát.
- Helyezze egymástól távolabbra a készüléket és a vevőkészüléket.
- Ne arra az áramkörre csatlakoztassa a berendezést, amelyhez a vevőkészülék csatlakozik, hanem egy másikra.
- Forduljon a forgalmazóhoz vagy kérje tapasztalt rádió- vagy televízió-szerelő segítségét.

#### **Csak Kanadában élő felhasználók számára!**

Ez a B osztályú digitális készülék megfelel a Canadian Interference-Causing Equipment Regulations (az interferenciát okozó készülékekre vonatkozó kanadai előírások) valamennyi előírásának.

Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Pro Logic, and the double-D symbol are registered trademarks of Dolby Laboratories.  
Confidential unpublished works.  
Copyright 1992–2003 Dolby Laboratories.  
All rights reserved.

Manufactured under license under U.S. Patent #'s: 5,451,942; 5,956,674; 5,974,380; 5,978,762; 6,487,535; 7,003,467; 7,212,872 & other U.S. and worldwide patents issued & pending.  
DTS, DTS Digital Surround, ES, and Neo:6 are registered trademarks and the DTS logos, and Symbol are trademarks of DTS, Inc.  
© 1996-2008 DTS, Inc.  
All Rights Reserved.









